



Stadt Zürich
Alterszentrum Dorflinde



Zu Hause
in vertrauter
Umgebung

Alterszentrum **Dorflinde**



Das «Dörfli» von Oerlikon ist noch immer spürbar

Vertrautes von früher, gepaart mit den Annehmlichkeiten von heute machen das Alterszentrum Dorflinde zu einem zeitgemässen Zuhause. Hier lässt es sich gut leben; mitten in der Gemeinschaft und doch eigenverantwortlich und selbstbestimmt.

Fühlen Sie sich bei uns zu Hause | Im Alterszentrum Dorflinde finden Sie zahlreiche Orte, wo Sie sich allein oder gemeinsam mit anderen wohlfühlen können. Dazu gehört auch Ihr ganz privates Appartement, wo Sie sich jederzeit zurückziehen können. Gestalten Sie dieses mit Ihren eigenen Möbeln, so wie es Ihnen gefällt. Freuen Sie sich auf Ihr neues Daheim; die Ein- und Zwei-Zimmer-Appartements – ein Teil davon für Paare – sind freundlich und geräumig. Jedes einzelne ist mit Parkettboden, Vorhängen, Einbauschränk, Sideboard mit

Kühlschrank sowie einer Kochnische mit Spülbecken ausgerüstet. TV-, Radio-, Telefon- und Internetanschluss sind selbstverständlich vorhanden, genauso wie der rollstuhlgängige Nassbereich mit Dusche, WC und Lavabo. Fragen Sie uns, wenn Sie Hilfe brauchen. Wir machen vieles möglich.

So viel Sie wünschen | Sie entscheiden, welche Leistungen der Hotellerie Sie beziehen wollen. So können Sie auf Wunsch gewisse Eigenleistungen erbringen (Wäsche, Reinigung, Zubereitung von Mahlzeiten). Das Angebot kann jederzeit an Ihre Bedürfnisse angepasst werden. Denn Selbstbestimmung und Wahlfreiheit haben bei uns Priorität. Sollten Sie einmal krank werden und mehr Unterstützung brauchen, pflegen und betreuen wir Sie in Ihrem Appartement.

Sie haben die Wahl – Gestalten Sie Ihr Angebot

Wir sind für Sie da | Im Speisesaal oder im Restaurant Tilia verwöhnen wir Sie täglich mit frisch und liebevoll zubereiteten Mahlzeiten aus unserer eigenen Küche. Mit Vergnügen organisieren wir für Sie einen speziellen Anlass und überraschen Ihre Gäste gerne mit einem Spezialmenü.

So grün und ruhig – mitten im lebhaften «Oerliker Dörfli» | Der grosszügige Garten hinter dem Haus ist eine Oase, wo man sich trifft, zu einem Schwatz oder einem gemeinsamen Spaziergang. Bei Freude an Gartenarbeit können Sie sich im Garten sogar selber einbringen. In der Dorflinde ist immer etwas los. Aus einem abwechslungsreichen Programm wählen Sie das, was Ihnen Freude macht: einen schönen Film, einen Vortrag, Musik, einen gemütlichen

Jass oder einen Besuch im hauseigenen Fitness- und Entspannungsbereich. Selbstverständlich können Sie den Tag auch ganz allein für sich geniessen. Wir sind für Sie da, und darum offen für Ihre Wünsche und Anregungen. Denn bei uns haben Sie die Wahl.

Wenn Sie Lust auf noch mehr Abwechslung haben, laden schöne Spazierwege in der Umgebung, kleinere und grössere Geschäfte, Cafés, Restaurants in unmittelbarer Nähe zum Flanieren ein. Bus – direkt vor dem Haus – und Tram bringen Sie in wenigen Minuten ins Zentrum oder zum Bahnhof von Oerlikon. Das macht das Alterszentrum Dorflinde zu einem idealen Ort zum Sein und zu einem Ausgangspunkt für Besuche und Ausflüge in die nähere oder weitere Umgebung.



Ein Ort, wo es sich gut leben lässt

Unser Haus bietet Ihnen die Unabhängigkeit eines eigenen Appartements, kombiniert mit der Sicherheit und Geborgenheit des Lebens in der Gemeinschaft. Sie gestalten Ihre Tage eigenständig nach Ihren persönlichen Bedürfnissen. Wir, unser Team und ich, unterstützen Sie dabei – individuell, soweit Sie dies wünschen und brauchen. Wir sind für Sie da, rund um die Uhr an 365 Tagen pro Jahr.

Besuchen Sie uns! Wir heissen Sie herzlich willkommen, sei es zu einem Anlass, einem Besuch im Restaurant Tilia oder zu einer Hausbesichtigung.

Urs Wernli und Team



Für alle betagten Menschen der Stadt Zürich offen

Wir heissen Sie in den Alterszentren Stadt Zürich herzlich willkommen. Bei uns gibt es keine Einschränkungen punkto obere Altersgrenze oder Einkommen und Vermögen. Ausschlaggebend für den Umzug in ein Alterszentrum ist der Wunsch, aus persönlichen, sozialen oder gesundheitlichen Gründen die Wohnform zu verändern. Wir möchten, dass Sie sich bei uns sicher- und wohlfühlen und wenn immer möglich bis zum Lebensende bei uns wohnen können, auch dann, wenn Sie pflegebedürftig werden. Deshalb arbeiten in allen Alterszentren ausgebildete Pflegefachpersonen.

Möchten Sie mehr wissen? Verlangen Sie unsere Broschüren: «Wohnen und leben im Alterszentrum» und «Ethische Richtlinien».



Für die Beratung und Anmeldung

Stadt Zürich, Beratungsstelle Wohnen im Alter

Asylstrasse 130, 8032 Zürich

Telefon 044 412 11 22, Fax 044 412 11 33

wohnenimalter@zuerich.ch

www.stadt-zuerich.ch/wohnenimalter



Alterszentrum Dorflinde – Informationen im Überblick

Appartements	Anzahl	Dusche/WC	TV/Radio/Telefon/Internet	Kochnische	Balkon
1-Zimmer-Appartement	51	ja	Anschluss vorhanden	ja	
2-Zimmer-Appartement für eine Person	29	ja	Anschluss vorhanden	ja	teilweise
2-Zimmer-Appartement für Paare	20	ja	Anschluss vorhanden	ja	ja

Angebot	Bewohnerinnen/Bewohner	Öffentlich	Umgebung
Vollpension (Eigenleistungen möglich)	nach Wahl		<ul style="list-style-type: none"> – Garten/Terrasse rollstuhlgängig – Einkaufsmöglichkeiten in unmittelbarer Nähe – Öffentlicher Verkehr: Tram 10/14, Bus 75, SBB Bahnhof Oerlikon – Spazierwege im Quartier
Restaurant Tilia, 9–17 Uhr	ja	ja	
Betreuung und Pflege 7/24	ja		
Coiffeur/Podologie	ja	ja	
Weitere Angebote: Fitness, Aktivierung, Entspannung	ja	ja	
Bibliothek	ja		
Veranstaltungen regelmässig im Haus	ja	ja	
Etagelounges zum Verweilen	ja		
Fumoir	ja		
Bankette/Catering	ja	ja	
Mehrzwecksaal		zur Miete	<p>Hausbesichtigungen: Termine und Informationen erhalten Sie bei uns, im Internet oder bei der Beratungsstelle Wohnen im Alter</p>

Stadt Zürich | Alterszentrum Dorflinde | Dorflindenstrasse 4 | 8050 Zürich | Telefon 044 414 22 00 | Fax 044 414 22 01

E-Mail: asz-dorflinde@zuerich.ch | www.stadt-zuerich.ch/alterszentren

Gesundheits- und Umweltdepartement